

DODATOK č. I312041T18301D01
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

číslo zmluvy: I312041T18301
názov projektu: Opatrovateľská služba Stará Ľubovňa 2
kód projektu ITMS2014+: 312041T183

uzavretej medzi

Poskytovateľom nenávratného finančného príspevku (ďalej len „poskytovateľ“):

názov: Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky
sídlo: Špitálska 4-6, 816 43 Bratislava
IČO: 00 681 156
DIČ: 2020796338
konajúci: JUDr. Ján Richter, minister

v zastúpení

názov: Implementačná agentúra Ministerstva práce sociálnych vecí a rodiny SR
sídlo: Nevädzová 5, 814 55 Bratislava
IČO: 30 854 687
DIČ: 2021846299
konajúci: Ing. Zuzana Borgulová, generálna riaditeľka
na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh
riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom zo dňa 11.11.2015

a

Prijímateľom:

názov: **Mesto Stará Ľubovňa**
sídlo: Obchodná 1, 064 01 Stará Ľubovňa
zapísaný v: Registri organizácii vedeného Štatistickým úradom Slovenskej republiky
podľa osobitného predpisu
konajúci: PhDr. Ľuboš Tomko, štatutárny orgán Prijímateľa
IČO: 00 330 167
DIČ: 2020698812

V súlade s čl. 6 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku sa zmluvné strany dohodli, že Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku sa mení nasledovne:

I.

1. V čl. 5. Osobitné dojednania sa pôvodné znenie bodu 5.7 c) Trvanie záväzku vo všeobecnom hospodárskom záujme nahrádza nasledovným znením:
"Obdobie záväzku služby všeobecného hospodárskeho záujmu sa zmluvou stanovuje na obdobie realizácie aktivít projektu, ktoré je vyšpecifikované v prílohe č. 2 Predmet podpory

v časti 5 Hlavné aktivity projektu, a to **od 01.09.2019**, čo predstavuje začiatok realizácie aktivít projektu **do 31.10.2021** koniec realizácie aktivít projektu."

2. Príloha č.2 Predmet podpory NFP sa mení a nahrádza novou prílohou č. 2 Predmet podpory NFP, ktorá tvorí prílohu tohto dodatku.
3. Príloha č.5 Výpočet náhrady poskytovanej zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu SR v nadväznosti na rozhodnutie Komisie č. 2012/21/EÚ z 20. decembra 2011 sa mení a nahrádza novou prílohou č. 5 Výpočet náhrady poskytovanej zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu SR v nadväznosti na rozhodnutie Komisie č. 2012/21/EÚ z 20. decembra 2011, ktorá tvorí prílohu tohto dodatku.

II.

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.
2. Tento dodatok je vyhotovený v 3 identických exemplároch, z ktorých 1 dostane prijímateľ a 2 poskytovateľ.
3. Tento dodatok nadobúda účinnosť podľa postupu uvedeného v článku 7, bode 7.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.

Prílohy:

- Príloha č. 2 Predmet podpory NFP
Príloha č. 5 Výpočet náhrady poskytovanej zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu SR v nadväznosti na rozhodnutie Komisie č. 2012/21/EÚ z 20. decembra 2011

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa _____ :

Podpis:

Ing. Zuzana Borgulová, štatutárny orgán Poskytovateľa

Za Prijímateľa v Starej Ľubovni, dňa _____ :

Podpis:

PhDr. Ľuboš Tomko, štatutárny orgán Prijímateľa

PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Opatrovateľská služba Stará Ľubovňa 2
Kód projektu:	312041T183
Kód ŽoNFP:	NFP312040T183
Operačný program:	312000 - Operačný program Ľudské zdroje
Spolufinancovaný z:	Európsky sociálny fond
Prioritná os:	312040 - 4. Sociálne začlenenie
Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť
Kategória regiónov:	LDR - menej rozvinuté regióny

Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť
Oblasť intervencie:	112 - Zlepšenia prístupu k cenovo prístupným, trvalo udržateľným a kvalitným službám vrátane zdravotnej starostlivosti a sociálnych služieb všeobecného záujmu
Hospodárska činnosť:	21 - Sociálna pomoc, služby na úrovni komunit, sociálne a osobné služby

2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Refundácia:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
	SK610200000000012225602	Všeobecná úverová banka, a.s.		16.5.2019	31.12.2023

3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Východné Slovensko	Prešovský kraj	Stará Ľubovňa	Stará Ľubovňa

Poznámka k miestu realizácie č. 1: Mestský úrad Stará Ľubovňa, Obchodná 1, 064 01 Stará Ľubovňa

Riadenie projektu: Projektový referát a ŠFRB, Mgr. Ivana Vrbjarová, 052/43 15 267, č. d.: 310

Finančná kontrola: Ekonomicko-majetkové oddelenie, Mgr. Marta Sovičová 052/43 15 248, č. d.: 204

3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

1. deti a plnoleté fyzické osoby, ktorým sa poskytujú sociálne služby
2. zamestnanci vykonávajúci politiky a opatrenia v oblasti sociálneho začlenenia vo verejnom aj v neverejnom sektore

5. Aktivity projektu

Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu (v mesiacoch):	26
Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	9.2019
Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	10.2021

5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

Subjekt:	MESTO STARÁ LUBOVŇA	Identifikátor (IČO):	00330167
-----------------	---------------------	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

1. 289T18300001 - Poskytovanie opatrovateľskej služby

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity: Podporné aktivity

Popis podporných aktivít:

Priradenie ku konkrétnemu cieľu: 312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť

5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

6. Merateľné ukazovatele projektu

6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

Kód:	P0334	Merná jednotka:	počet
Merateľný ukazovateľ:	Počet podporovaných kapacít nových, inovatívnych služieb alebo opatrení na komunitnej úrovni, v domácom prostredí, otvorenom prostredí alebo náhradnom prostredí	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	15,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Maximálna hodnota
Subjekt:	MESTO STARÁ LUBOVŇA	Identifikátor (IČO):	00330167
Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť		
Typ aktivity:	28931204003 - Podpora rozvoja vybraných sociálnych služieb a opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately za účelom predchádzania umiestňovania klientov do zariadení		
Hlavné aktivity projektu:	289T18300001 - Poskytovanie opatrovateľskej služby	Cieľová hodnota	15

Kód:	P0361	Merná jednotka:	počet
Merateľný ukazovateľ:	Počet projektov zameraných na verejné správy alebo sociálne služby na vnútroštátnej, regionálnej a miestnej úrovni	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	1,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Maximálna hodnota
Subjekt:	MESTO STARÁ LUBOVŇA	Identifikátor (IČO):	00330167
Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť		
Typ aktivity:	28931204003 - Podpora rozvoja vybraných sociálnych služieb a opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately za účelom predchádzania umiestňovania klientov do zariadení		
Hlavné aktivity projektu:	289T18300001 - Poskytovanie opatrovateľskej služby	Cieľová hodnota	1

6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0334	Počet podporovaných kapacít nových, inovatívnych služieb alebo opatrení na komunitnej úrovni, v domácom prostredí, otvorenom prostredí alebo náhradnom prostredí	počet	15,0000	Nie	PraN, UR	Maximálna hodnota
P0361	Počet projektov zameraných na verejné správy alebo sociálne služby na vnútroštátnej, regionálnej a miestnej úrovni	počet	1,0000	Nie	PraN	Maximálna hodnota

7. Iné údaje na úrovni projektu

Subjekt:	MESTO STARÁ LUBOVŇA	Identifikátor (IČO):	00330167
Kód	Názov	Merná jednotka	Relevancia k HP
D0262	Mzda mužov refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN
D0264	Mzda žien refundovaná z projektu (medián)	EUR	PraN

8. Rozpočet projektu

8.1 Rozpočet prijímateľa

Subjekt:	MESTO STARÁ LUBOVŇA	Identifikátor (IČO):	00330167
		Výška oprávnených výdavkov:	222 300,00 €

Priame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov		
Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť	222 300,00 €		
Typ aktivity:	28931204003 - Podpora rozvoja vybraných sociálnych služieb a opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately za účelom predchádzania umiestňovania klientov do zariadení	222 300,00 €		
Hlavné aktivity projektu:	1. 289T18300001 - Poskytovanie opatrovateľskej služby	222 300,00 €		
		Oprávnený výdavok		
Skupina výdavku:	1.1 - 521 - Mzdové výdavky	222 300,00 €		
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Mzdové výdavky	Projekt		222 300,00 €

Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov		
Konkrétny cieľ:	312040031 - 4.2.1 Prechod z inštitucionálnej na komunitnú starostlivosť	0,00 €		
Podporné aktivity:	1. 312T183P0001 - Podporné aktivity	0,00 €		
		Oprávnený výdavok		
Skupina výdavku:	nezaevidované			

8.2 Rozpočty partnerov

Nevzťahuje sa

8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov:	222 300,00 €
Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:	
Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:	100,0000%
Maximálna výška nenávratného finančného príspevku:	222 300,00 €
Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:	0,00 €

FINANČNÝ VÝKAZ

pre určenie náhrady za poskytovanie služby všeobecného hospodárskeho záujmu a pre stanovenie oprávnenej výšky NFP

Identifikácia žiadateľa	
Názov žiadateľa/prijímateľa	Mesto Stará Ľubovňa
Názov projektu	Opatrovateľská služba Stará Ľubovňa 2
Dátum výpočtu nadmernej náhrady	21.8.2019

Výpočet výšky náhrady pre stanovenie oprávnenej výšky NFP

1. N Á K L A D Y na výkon SVHZ (ekonomicky oprávnené náklady za sociálnu službu v zmysle § 72 ods. 5 zákona č. 448/2008)		posledné uzavreté účtovné obdobie	predpoklad výšky nákladov za obdobie trvania poverenia			SPOLU
			2019	2020	2021	
		na počet mesiacov				
		4	12	10	26	
1.1. Mzdové náklady						
1.1.1. mzdy, platy a ostatné osobné vyrovnania vo výške, ktorá zodpovedá výške platu a ostatných osobných vyrovnaní podľa osobitného predpisu		108 837,71 €	38 620,13 €	119 560,39 €	99 633,67 €	257 814,19 €
1.1.2. poisťné na verejné zdravotné poisťenie, poisťné na sociálne poisťenie a povinné príspevky na starobné dôchodkové sporenie platené zamestnávateľom		31 488,64 €	23 184,03 €	37 212,24 €	46 515,30 €	106 911,57 €
1.2. Cestovné náklady						
1.2.1. tuzemské cestovné náhrady		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3. Zariadenie vybavenie, vrátane nájmu (a nehnuteľností) a odpisov						
1.3.1. výdavky na energie, vodu a komunikácie		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3.2. výdavky na materiál okrem reprezentačného vybavenia nových interiérov		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3.3. dopravné		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3.4. výdavky na rutinnú údržbu a štandardnú údržbu okrem jednorazovej údržby objektov alebo ich častí a riešenia havarijných stavov		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3.5. nájomné za prenájom nehnuteľnosti alebo inej veci okrem dopravných prostriedkov a špeciálnych strojov, prístrojov, zariadení, techniky, náradia a materiálu najviac vo výške obvyklého nájomného, za aké sa v tom čase a na tom mieste prenechávajú do nájmu na dohodnutý účel veci toho istého druhu alebo porovnateľné veci		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.3.6. odpisy hmotného majetku a nehmotného majetku podľa účtovných predpisov, o ktorom poskytovateľ sociálnej služby účtuje a odpisuje ho ako účtovná jednotka; odpis hmotného majetku, ktorým sú novoobstarané stavby, byty a nebytové priestory užívané na účely poskytovania sociálnych služieb v zariadeniach alebo ich technické zhodnotenie, najviac vo výške obvyklého nájomného, za aké sa v tom čase a na tom mieste prenechávajú do nájmu na dohodnutý účel veci toho istého druhu alebo porovnateľné veci		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
1.4. výdavky na služby		10 997,80 €	3 901,63 €	12 173,07 €	10 144,22 €	26 218,92 €
1.5. výdavky na bežné transfery v rozsahu vreckového podľa osobitného predpisu, odstupného, odchodného, náhrady príjmu pri dočasnej pracovnej neschopnosti zamestnanca podľa osobitného predpisu		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
S p o l u		151 324,15 €	65 705,79 €	168 945,70 €	156 293,19 €	390 944,68 €
2. P R Í J M Y za výkon SVHZ		posledné uzavreté účtovné obdobie	predpoklad výšky príjmov			SPOLU
			2019	2020	2021	
2.1. bežné transfery zo štátneho rozpočtu		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
2.2. kapitálové transfery zo štátneho rozpočtu (1.3.6.)		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
2.3. príjem z rozpočtu obce		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
2.4. príjem z rozpočtu VUC		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
2.5. príjem zo zaplatenej dohodnutej ceny sociálnej služby		27 539,88 €	13 769,94 €	27 539,88 €	18 359,92 €	59 669,74 €
2.6. sponzorské dary, verejné zbierky		0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
2.7. iné zdroje, napr. granty, príspevky, dotácie a pod.		94 283,00 €				0,00 €
S p o l u		121 822,88 €	13 769,94 €	27 539,88 €	18 359,92 €	59 669,74 €

Maximálna výška oprávnenej náhrady**331 274,94 €**